

Annexe II

LIST OF PARTICIPANTS
LISTE DES PARTICIPANTS
LISTA DE LOS PARTICIPANTES
المرفق الثاني - قائمة المشتركين

ALGERIA
ALGERIE
ARGELIA
الجزائر

** M'hand LADJOUZI
Secrétaire des Affaires Etrangères
Ministère des Affaires Etrangères
El Mouradia
Alger
Tel.:

Brahim BENABDALLAH
Conseiller
Ambassade d'Algérie à Paris
Paris (France)
Tel.: 553.71.49

Mohamed El-Hadi BENNADJI
Ingénieur
Secrétariat d'Etat aux Forêts et à
la mise en valeur des Terres
Bois "Petit Atlas"
Alger
Tel.: 60.48.16

Mohammed KOLAI
Secrétariat d'Etat aux Forêts
Direction Protection de la Nature
Bois "Petit Atlas"
Alger
Tel.: 60.48.16

Mohammed Elkebir RAFFA
Conseiller technique
Secrétariat d'Etat à la Pêche
Alger
Tel.:

Rachid SEMROUD
Directeur
Centre de Recherches Océanographiques et
des Pêches
Jetée Nord, Amiranté
B.P. 90
Alger
Tel.: 627319 / 626659

** Head of delegation / chef de la délégation رئيس الوفد
* Alternate Head of Delegation / Suppléant du Chef de la délégation نائب الرئيس

ALGERIA (cont.)

ALGERIE

ARGELIA

الجزائر

Mohamed Said TIGHILT
Directeur de la Navigation Maritime
Ministère des Transports et de la Pêche
Alger
Tel.: 60.75.00

CYPRUS

CHYPRE

CHIPRE

قبرص

** Andreas PIRISHIS
Conseiller
Ambassade de Chypre à Paris
23, rue Galilée
75116 Paris
Tel.: 720 8628

EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY
COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE

الجماعة الاقتصادية الأوروبية

** Michel CARPENTIER
Directeur Général
Chef du Service de l'Environnement et de la
Protection des Consommateurs
Commission des Communautés Européennes
200 rue de la Loi
1049 Bruxelles
Tel.: 735 80 40
Telex : 21877 COMEUR

* René-Christian BERAUD
Conseiller juridique
Commission des Communautés Européennes
200 rue de la Loi
1049 Bruxelles
Tel.: 736 60 00
Telex: 21877 COMEUR

V. MANDL

Chef de la Division Gestion et Protection
des Eaux
Service de l'Environnement et de la Protection
des Consommateurs
Commission des Communautés Européennes
200 rue de la Loi
1049 Bruxelles
Tel.: 736 60 00 Ext. 4249
Telex: 21877 COMEUR

Domenico MILANO

Chef du Service des Relations Internationales
Service de l'Environnement et de la Protection
des Consommateurs
Commission des Communautés Européennes
200 rue de la Loi
1049 Bruxelles
Tel.: 735 00 40
Telex: 21877 COMEUR

EGYPT
EGYPTE
EGIPTO

مصر

— ٢ —

** S.E. Mr. Elsayed Abdel Raouf ELREEDY
Ambassador
Permanent Representative of Egypt to the
United Nations Office in Geneva
72 rue de Lausanne
1202 Genève
Tel.: 31 65 30

* Aboul-Fotouh ABDEL-LATIF
Secretary General
Academy of Scientific Research and Technology
Cairo
Tel.: 23292
Telex: 93060 ASRT UN

Leila EMARA
Première Secrétaire
Ministère des Affaires Etrangères
Le Caire
Tel.: 24102

Saad D. WAHBY
Head, Marine Chemistry Department
Institute of Oceanography and Fisheries
Alexandria
Tel.: 801553

** S.E. M. François DELMAS
Secrétaire d'Etat auprès du Ministre de
l'Environnement et du Cadre de Vie
Ministère de l'Environnement et du Cadre de Vie
246 Bld. Saint Germain
75007 Paris
Tel.: 544 39 93

* Jean François NODINOT
Conseiller des Affaires Etrangères
Sous-Directeur à la Direction des Affaires
économiques et financières
Ministère des Affaires Etrangères
37 Quai d'Orsay
75007 Paris
Tel.: 555 95 40

* Louis DOMINICI
Inspecteur général de l'environnement
chargé des affaires méditerranéennes
Ministère de l'Environnement et du Cadre
246 Bld. Saint Germain
75007 Paris
Tel.: 544 39 93

FRANCE
FRANCE
FRANCIA
فرنسا

Jacques BLOCK
Directeur des Affaires Economiques et
Internationales
Ministère de l'Environnement et du Cadre de Vie
14 Bld. du Général Leclerc
92521 Neuilly sur Seine
Tel.: 702 91 63

Hélène DUBOIS
Conseiller des Affaires Etrangères
chargée des relations avec le PNUÉ
Direction des Nations Unies et des
Organisations Internationales
Ministère des Affaires Etrangères
37 Quai d'Orsay
75007 Paris
Tel.: 555 95 40

Michel DUPRE
Chargé de Mission à la Direction de la
Prévention des Pollutions
Ministère de l'Environnement et du Cadre de Vie
14 Bld. du Général Leclerc
92521 Neuilly sur Seine
Tel.: 758 12 12

Bruno JANIN
Administrateur civil
Direction des Affaires Economiques et Financières
Ministère des Affaires Etrangères
37 Quai d'Orsay
75700 Paris
Tel.: 555 95 40

Mireille JARDIN
Chargée de mission à la Direction des Affaires
Economiques et Internationales
Ministère de l'Environnement et du Cadre de Vie
34 rue de la Fédération
75015 Paris
Tel.: 575 62 58

Anne-Françoise MATHIEU
Chargée de Mission à la Mission des Etudes
et de la Recherche
Ministère de l'Environnement et du Cadre de Vie
14, Bld. du Général Leclerc
92521 Neuilly Cédex
Tel. 758 12 12

Patricia MAUGAIN
Chargée de Mission à la Direction de la Prévention
des Pollutions
Ministère de l'Environnement et du Cadre de Vie
14 Bld. du Général Leclerc
92521 Neuilly sur Seine

Pierre NOUNOU
Chef du Service "Protection de l'Environnement
Marin"
Centre National pour l'Exploitation des Océans
(CNEXO)
66 Avenue d'Iéna
75016 Paris
Tel.: 723 55 28

Philippe PIOTET
Sous-Directeur à la Direction de la Prévention
des Pollutions
Ministère de l'Environnement et du Cadre de Vie
14 Bld. du Général Leclerc
92521 Neuilly-sur-Seine
Tel.: 758 12 12

Denys WIBAUX
Direction des affaires juridiques
Ministère des Affaires étrangères
37 Quai d'Orsay
75007 Paris
Tel.: 555 95 40

GREECE
GRECE
GRECIA

اليونان

** Marinos YEROULANOS
Permanent Secretary
Environment Secretariat
Ministry of Co-ordination
Zalokosta 1
Athens
Tel.: 362 4976
Telex: 216372 GR

Apóstolos KATSAOUNIS
Scientific Adviser
National Council for Physical Planning
and Environment
Ministry of Co-ordination
Zalokosta 1
Athens
Tel.: 360 9469

Panos LAGOS
Scientific Collaborator
National Council for Physical Planning
and the Environment
Ministry of Co-ordination
Zalokosta 1
Athens
Tel.: 361 8641

Athanase THEODORACOPOULOS
First Secretary of Embassy
Ministry of Foreign Affairs
Athens
Tel.: 363 4721

ISRAEL
اسرائيل

** Uri MARINOV
Director
Environmental Protection Service
Ministry of the Interior
Jerusalem
Tel.: (02) 669671

ITALY
ITALIE
ITALIA
ايطاليا

** S.E. Giovanni FALCHI
Ambassadeur
Ministère des Affaires Etrangères
Rome
Tel.: 761 520050

Gerarda D'AGOSTINO
Ispettore Generale
Ministero Marina Mercantile
Rome
Tel.: 5908 / 455

Pier Luigi BRUNINI
Directeur de Recherche
SOGESTA (ENI Group)
Urbino
Tel.: 39 - 722 - 3181
Telex: 560178

Norberto DELLA CROCE
Gruppo Ricerca Oceanologica - Genova
Universita di Genova
Via Balbi 5
16126 Genova
Tel.: 010 - 280955

Giuliano FIERRO
Gruppo Ricerca Oceanologica - Genova
Universita di Genova
Via Balbi 5
16126 Genova
Tel.: 010 - 500794

Franco FIORELLI
Istituto Studi per la Programmazione Economica
(ISPE)
Via Belisario 15
Roma
Tel. 483531

Mario GATTA
Confindustria / ME
Largo Donegani
Milano
Tel.: (02) 6270 7512

— Y —

Luigi MENDIA
Prof. and Director of Sanitary Engineering
Faculty of Engineering
University of Naples
Naples
Tel.: (06) 850 540

Nicola SARTI
Fonctionnaire au Ministère de la Santé
Via Liszt 34
Rome
Tel.: 5916941

Ugo SESSI
Directeur de section
Ministère du Trésor
RGS - IGAE
Rome
Tel.: 4719 / 2397

LEBANDN
LIBAN
LIBANO
لبنان

** Joseph NAGGEAR
Président du Conseil National de la
Recherche Scientifique du Liban
Beyrouth
Tel.: 830125

LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA
JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE
JAMAHIRIYA ARABE LIBIA
الجمهورية العربية الليبية

** Mustafa NURI
Marine Department
Ministry of Communication and Marine
Transport
Box 648
Tripoli
Tel.: 35335

Reda DOKALI
Secretary
Ministry of Foreign Affairs
Tripoli
Tel.: 36608

Abdul Wahed ELBISHTI
Secretary
Ministry of Light Industry
Tripoli
Tel.: 45036

Taher KAPOLE
General People Committee
Follow-up Department
Ministry of Science
Tripoli
Tel.: 34680

— 人 —

Ahmed OBAH
Soil and Water Department
Secretariat of Agriculture
Tripoli
Tel.: 48135

MALTA
MALTE
MALTA
مالطة

** Louis J. SALIBA
Principal Environment Officer
Department of Health and Environment
15 Merchants Street
Valletta
Tel.: 24071 / 27108
Telex: 100 MODMLT MT Cable: HEALTH MALTA

C.L. VASSALLO
Registrar-General of Shipping and Seamen
Office of the Prime Minister
Valletta
Tel.: 28997
Télex: 110 REGSHP Cable: REGSHP MALTA

MONACO
موناكو

** S.E. M. César SOLAMITO
Ministre Plénipotentiaire
Délégué permanent auprès des Organismes
Internationaux
Villa Girasole
16 Bld. de Suisse
Monte Carlo
Tel.: (93) 303371
Telex: 469796 GENDEL MC

Alain Louis VATRICAN
Secrétaire Général
Centre Scientifique de Monaco
16 Bld. de Suisse
Monte Carlo
Tel.: (93) 303371
Telex: 469796 GENDEL MC

MOROCCO
MAROC
MARRUECOS
المغرب

Halima IDRISSE
Office National des Pêches Maritimes
Rue Chevalier
Bayard
Casablanca
Tel.: 27.60.88

SPAIN
ESPAGNE
ESPANA
أسبانيا

** Emilio CASSINELLO
Director General de Organizaciones y
Conferencias Internacionales
Ministerio de Asuntos Exteriores
Madrid
Tel.: 266 3925
Telex: 27739

* Francisco MONFORTE
Subdirector General de Cooperación con
los Organismos internacionales para el
Desarrollo
Ministerio de Asuntos Exteriores
Madrid
Tel.: 31 22 30

José Antonio ERREJON
Subdirector General de Coordinación Ambiental
Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo
Madrid
Tel.: 254 79 28

Rodolfo GARCIA-PABLOS
Director de Planificación Ambiental
Centro de Estudios de Ordenación del Territorio
y Medio Ambiente (CEOTMA)
Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo
Madrid
Tel.: 2531600, Ext. 2234

Maria-Teresa ESTEVAN BOLEA
Directora General del Medio Ambiente
Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo
Nuevos Ministerios
Madrid
Tel.: 233.20.20

Joaquin ROS
Subdirector General del Instituto Español
de Oceanografía
Alcalá 27-40
Madrid
Tel.: 232 1670

** S.E. Ridha BACH BAOUAB
Ambassadeur
Ministère des Affaires Etrangères
Tunis
Tel.:

Hedia BACCAR
Sous-directeur chargée de l'Environnement
au Ministère de l'Agriculture
Tunis
Tel.: 890863 ; 890926

Tahar DALLOUA
Président Directeur Général
O.N.A.S.
8 rue du Sénégal
Tunis
Tel.: 287 804

TUNISIA
TUNISIE
TUNEZ
تونس

— 10 —

Abdeljelil EL FAZAA
Chef de la Division des institutions
spécialisées
Ministère des Affaires Etrangères
Tunis
Tel.: 891251

Mohamed HADJ ALI SALEM
Directeur de l'Institut national
d'océanographie et de pêche
Ministère de l'Agriculture
Salambo
Tunisie
Tel.: 276 364

Farouk LADJIMI
Secrétaire des Affaires Etrangères à la
Mission permanente de Tunisie auprès de
l'Office des Nations Unies à Genève
58, rue de Moillebeau
1211 Genève 19
Tel.: 34.84.50 ; 34.84.59

TURKEY
TURQUIE
TURQUIA
تركيا

** Refet ERIM
Undersecretary of Environment
to the Prime Minister
Office of the Prime Minister
Ankara
Tel.: 250 224

Yigit ALPOGAN
Counsellor
Permanent Mission of Turkey to the
United Nations Office in Geneva
28, chemin du Petit-Saconnex
1211 Geneva 19
Tel.: 34.39.30 ; 34.39.38 ; 33.49.87

Aydin AYBAY
Professor at the Faculty of Political
Sciences
Istanbul University
Istanbul
Tel.: 222522

Turgut BALKAS
Professor
Erdemli Department of Oceanographic Sciences
Middle East Technical University (METU)
P.K. 28
Erdemli - Icel
Tel.: (Erdemli) 342

YUGOSLAVIA
YOUGOSLAVIE
YUGOSLAVIA
يوغوسلافيا

** H.E. Mr. Daniel REZEK
Minister
Committee of Building, Housing and
Environment of Croatia
Marulicev trg 16
41000 Zagreb
Tel.: (41) 447 434

* Franjo GASPAROVIC
Counsellor
Committee of Building Housing and
Environment of Croatia
Marulicev trg 16
41000 Zagreb
Tel.: (41) 447 811

Ljubomir JEFTIC
Scientist
Center for Marine Research
"Rudjer Boskovic" Institute
P.O. Box 1016
YU-41001 Zagreb
Tel.: (041) 272 611
Telex: 21383 yu irb Cable: instrubo zg

Bosko PETRIK
Senior Adviser
Committee for Water Management of Croatia
Proleterskih Brigada 220
41000 Zagreb
Tel.: (41) 510 522

Velimir PRAVDIC
Senior Scientist
Centre for Marine Research
"Rudjer Boskovic" Institute
P.O. Box 1016
YU-41001 Zagreb
Tel.: (041) 272 611
Telex: 21383 yu irb Cable: instrubo zg